



STEMNING

Sydslesvigs landsholdssang er fundet - mød kunstnerne

Med Europeada, den europæiske turnering for mindretalsfodbold, lige om hjørnet, rettes opmærksomheden ikke kun mod kampene på banen, men også mod det fællesskab, der opstår uden for kridtstregerne. For Sydslesvigs landshold er dette fællesskab nu blevet indfanget i deres nye officielle fodboldhymne: "Vor Sang", skabt af de talentfulde unge musikere Lisa Stammer og Nike Engels.

Udvalgt blandt mange

Det hele begyndte da SdU i slutningen af sidste år lancerede en konkurrence om at skrive den nye officielle fodboldhymne til de Sydslesvigske fodboldlandshold. SdU var på udkig efter en slagsang der kunne samle os alle og fremhæve det unikke fællesskab der er i mindretallet. Mange sange blev indsendt og efter en om-

fattende vurderingsproces løb Lisa Stammer og Nike Engels' sang afsted med sejren. Som en del af deres præmie har Lisa og Nike fået muligheden for at indspille deres sang i et professionelt lydstudie og skabe en tilhørende musikvideo. Med bag knapperne var Matthias Runge, en erfaren producer, der hjalp med at forme "Vor Sang" til et fuldent produkt.

Passion for musik

Lisa og Nike, begge 19 år og studenter fra A.P. Møller Skolen, har forenet deres passion for musik og deres tilknytning til mindretallet i sangen. De formåede at færdiggøre sangen lige inden Nike skulle ud på en tre-måneders backpackingtur i Sydøstasien. Selvom indspilningsprocessen blev lidt kompliceret på grund af de geografiske udfordringer, bidrog hun

fortsat til sangen ved at sende lydfiler fra den anden side af kloden, hvilket vidner om deres engagement og passion for projektet. Lisa, der arbejder som vikar og ledsager, har været en drivende kraft i at vække denne hymne til live. Hun fik blandt andet fat i børnekoret på Hiort Lorenzen skolen og lærte dem sangen, så lyden af fællesskab og kor også kunne blive indspillet.

Samhørighed

For Lisa og Nike handler "Vor Sang" ikke kun om musik, men om at skabe en følelse af tilhørsforhold og samhørighed, der strækker sig ud over fodboldbanen. Deres fælles kærlighed til musik og deres opvækst i mindretallet har været afgørende for skabelsen af denne sang, der sigter mod at bringe os sammen i jubel og stolthed.

- Da vi begge er opvokset i mindretallet, kan vi godt forholde os til, hvordan det er at være del af et "hold" - specielt et mindretals hold. Og især kombinationen af fodbold-fællesskab og mindretals-fællesskabsfølelsen ville vi rigtig gerne være med til at skabe med sangen, fortæller de to. Mens sangen nu bliver finpudset og forberedt til udgivelse, er det klart, at den vil blive en uundværlig del af Sydslesvigs landsholdsidentitet. Sommeren nærmer sig, og med den kommer også muligheden for at synge med i kor med andre fans, når landsholdet træder ind på banen for at kæmpe for sejr.

*Læs sangteksten på side 4
Og mød Det Sydslesvigske
Herrelandshold på
siderne 6 og 7*



03 Nyt ambassadørkorps: Grænselandsambassadører efterlyses

04 DGIs frivillighedsuddannelse - Lokale foreninger godt rustet

04 EU-politikere skal forholde sig til mindretalspolitiske krav

05 Rådsmøde 2024: En dag kun for medarbejderne

UGEN DER KOMMER

8. **Lyksborg Seniorklub:** Møde i menighedslokalet, besøg fra Egernførde Seniorklub, kl. 15:00
SSF Isted/Jydbæk: Husflid i Jydbæk forsamlingshus, kl. 18:00
Borgerforeningen: Foredrag med Rosa Uldall, der stammer fra Sydslesvig, bl.a. freelancer ved DR Nyheder, Restaurant Borgerforeningen, spisning starter kl. 19:00, foredraget kl. 20:00
10. SdU: Håndboldcamp, 6-10 år, 10- 12. maj, **Træningshallen Slesvig**
SdU: 10. og 11. maj, Workshop weekend for unge mellem 14- 19 år, Ollerup Gymnastikhøjskole, afgang fra Flensborg kl. 15:30
 Cantilena Kor: Koncert i **Egernførde Danske Kirke**, kl. 15:00, gratis adgang
11. Cantilena Kor: Koncert i **Helligåndskirken**, Flensborg, kl. 11:00, gratis adgang
 Cantilena Kor: Koncert i **Christian Lassens Minde Museum**, Jærdelund, kl. 15:30, gratis adgang
12. Cantilena Kor: Koncert **Ansgar Kirke**, Flensborg, kl. 10:00, gratis adgang
13. **SSF: Personalemøde:** Personalet kan ikke træffes om formiddagen
14. **SSF Tredalen:** Klubaften, for børn fra 3. klasse og op til 18 år, madlavning; Pizza, HFO- huset, kl. 17:00
 Slesvig Roklub: Workshop "Spindekursus med rok og uld", **Slesvig Roklub**, kl. 15:00
 SSF: Hovedstyrelsesmøde, **Skipperhuset**, Tønning, kl. 18:30
 Bøglund seniorklub: Senioreftermiddag, **Bøglund forsamlingshus**, kl. 14:30
15. SSF Humanitært Udvalg: Foredrag ved Grethe Bay "Fynboerne"- de fynske malere, **Flensborghus**, kl. 14:30
 SSF Harreslev: Tur til Artefact, Lyksborg, mødested til fællestransport **Harreslev-Kobbermølle Danske Skole**, kl. 16:00, besøget starter kl. 17:00 i Lyksborg
 Kvinder i Sydslesvig /afd. Flensborg: Hyggeaften på **Dansk Centralbibliotek Flensborg**, kl. 17:00
 Danmarks-Samfundet: Generalforsamling, **Slesvighus**, lille sal, kl. 18:00
16. SSF Amt Sydvest: Amtsgeneralforsamling, **Hans-Helgen-sen Skolen**, kl. 19:45
 SSF Flensborg By og Grænseforeningen Aabenraa: "Det Grå Guld" m. Lars Henningsen og Mogens Rostgaard Nissen, **Jacob Michelsen Gård, Aabenraa**, kl. 14:30

Musikgudstjeneste i Ansgar Kirke

Den 12. maj er der musikgudstjeneste i Ansgar Kirke. Fynsk Cantilena kommer og synger ved gudstjenesten, der starter kl. 10:00. Koret Fynsk Cantilena består af 30 sangere. Dirrigent er Claus Wilson, der er organist ved Fredens Kirke i Odense. Der er altså lagt op til en festlig gudstjeneste fyldt med musik og sang.



12. MAJ

Generalforsamling Flensborg By



22. MAJ

På onsdag den 22. maj 2024 holder SSF Flensborg By generalforsamling. Bystyrelsen og formand Kristina Sukatus glæ-

der sig rigtig meget til at møde delegerede og interesserede medlemmer denne aften, hvor formanden beretter om hendes

første spændende år som byformand og giver et udsyn på, hvad der kan forventes fremover. På dagsordenen står der udover beretninger også valg ift. vedtægterne til bystyrelsen. Således er næstformanden, 2 bisiddere, suppleanter, delegerede til hovedstyrelsen og revisorerne på valg i år. Bygeneralforsamlingen finder sted i Store Sal på Flensborghus og starter kl. 19:00 med noget godt til gaven. Af praktiske årsager bedes man derfor tilmelde sig på bysekretariatet. På billedet ses Kristina Sukatus efter hun blev valgt som formand ved generalforsamlingen i 2022.

Kongens fødselsdag markeres

Danmark har som bekendt fået en ny regent. Efter, at det har været tradition, at Borgerforeningen hvert år markerede H.M. Dronning Margarethe II. fødselsdag og fortsat gør dette, skal det samme gælde for H.M. Kong Frederik X. Kongen har fødselsdag den 26. maj og her er Borgerforeningen, SSF Flensborg By og Danmarks Samfundet Sydslesvig gået sammen om at arrangere en festlig frokost på kongens fødselsdag på restaurant Borgerforeningen. Søndag den 26. maj indledes dette kl. 11:30 med et glas bobler i restauranten, hvor man efterfølgende vil kunne se vagtskiftet

på Amalienborg på storskærm. Efter at Kongen og familien har vist sig på balkonen, starter frokosten i Kongesalen. Prisen for frokosten, samt te, kaffe og småkager er på 22,- € plus drikkevarer efter ønske. Der vil være enkelte overraskende indslag

undervejs. Tilmelding senest den 17. maj til bysekretariatet.



26. MAJ

Ugeavisen Sydslesvig

Udgiver: Flensborg Avis
 Redaktion:
 Sydslesvigsk Pressetjeneste ved Sydslesvigsk Forening og Sydslesvigs danske Ungdomsforeninger
 Flensborghus
 Nørregade 76,
 D-24939 Flensborg
 Telefon +49 461 14408-120, -122, -230, -233
www.ugeavisen-sydslesvig.de
redaktion@ugeavisen-sydslesvig.de

Gudstjenester

Kristi himmelfartsdag | 9. maj 2024 | Luk. 24,46-53
 Egernførde kl. 10 Vogel
 FL Ansgar Kirke kl. 10 M. Jørgensen *konfirmation*
 FL Helligåndskirken kl. 10 Knudsen *konfirmation*
 FL Sct. Hans / **Adelby Kirke** kl. 11 Strelow *konfirmation*
 FL Sct. Jørgen kl. 10 Egeris
 FL Sporskifte **se Sporskifte**
 Garding kl. 9:30 Hammer
 Hanved / **den tyske kirke** kl. 11:30 Hougensen *konfirmation*
 Harreslev kl. 9:30 Böll *konfirmation*

Harreslev kl. 11 Böll *konfirmation*
 Kappel / **St. Nikolai** kl. 9 Jacobsen *fælles økumenisk gudstjeneste*
 Læk kl. 10 Pihl *konfirmation*
 Medelby / **St. Matthäus** kl. 10 Skou *konfirmation*
 Rendsborg kl. 10 Brask *konfirmation*
 Slv. Ansgar kl. 10 Brejner
 Sønder Brarup kl. 10 Mogensen *konfirmation*
 Tarp kl. 11 Hansen *konfirmation*

Lørdag, 11. maj 2024
 Lyksborg kl. 10 Thun *konfirmation*
 Slv. Slotskirken kl. 10 Brejner *konfirma-*

tion

6. søndag e. påske | 12. maj 2024 | Joh. 17,20-26
 FL Ansgar Kirke kl. 10 M. Jørgensen
 FL Helligåndskirken kl. 10 H. Jørgensen
 FL Sct. Hans kl. 16:30 Strelow
 FL Sct. Jørgen kl. 10 Egeris
 FL Sporskifte kl. 8 Hougensen *morgenandagt med efterfølgende morgenmad og afgang til København*
 Harreslev kl. 11:30 Böll
 Læk kl. 10 Sloth
 Lyksborg kl. 10 Thun *musikgudstjeneste*
 Sild kl. 10:30 Rasmussen

Skovlund / **markedspladsen** kl. 10
 Skou/Stahnke *dansk-tysk gudstjeneste*
 St. Solt sognekirke kl. 9:30 Mogensen
 Tønning kl. 11 Hammer

Onsdag, 15. maj 2024
 Hatsted kl. 19 Heide-Jørgensen
 Læk / **Steenen Stiftelsen** kl. 15 Sloth *andagt*

Se også dks-folkekirken.dk/gudstjeneste

Bogholder og sekretær går på pension - afløser søges



MIKKELBERG

Mikkelbergs mangeårige bogholder og sekretær, Birgit Holthusen, går på pension. Birgit Holthusen, som i over 26 år har passet kontoret på Mikkelberg, går på pension d. 1. august. Derfor søger Mikkelberg nu en afløser for Birgit. Mikkelberg er en lille arbejdsplads, og opgaverne er derfor brede og alsidige. Birgit har stået for bogholderi og regnskab, administration, forberedelse til arrangementer og kontakt med

kunstnere, besøgende og forbindelser indad- og udadtil. Birgit glæder sig til nu at få mere tid til haven og sine børnebørn, men har også sammen med sin mand et mobilt æblemostpreseri, som fortsat skal passes. Heldigvis vil man også i fremtiden kunne møde Birgit på Mikkelberg, da hun også efter sin pensionering vil være aktiv som frivillig i Mikkelbergs Venner og ind imellem passe udstillingerne.

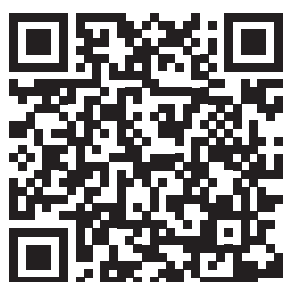
Atter mulighed for at ansøge om flag og faner



DANNEBROG

Forberedelserne til de danske årsmøder i Sydslesvig er i fuld gang. De holdes den 7. til 9. juni. Årsmødeweekenden bliver gerne brugt til overrækkelse af flag og faner til distrikter, skoler, børnehaver eller andre af mindretallets foreninger og institutioner - skænket af Dannebrogssamfundet. Hvis man altså har brug for et nyt flag eller en ny fane, kan ansøgningen hurtigst muligt sendes via hjemmesiden <https://www.danmarks-samfundet.dk/ansogning/> For nærmere oplysninger kan man også kontakte Annette Neumann, som er formand for lokalforeningen Danmarks-Samfundet Sydslesvig, enten pr. mail til danmarks-samfundet@t-online.de eller på tlf. 0171 3635553. Mens der i Danmark hvert år på Valdemarsdagen den 15. juni uddeles dannebrogfaner og

-flag til organisationer og foreninger ved flagfester over hele landet, sker overrækkelsen af flag og faner i Sydslesvig typisk i årsmødeweekenden. Penge til at købe faner og flag for, indsamler Danmarks-Samfundet bl.a. ved salg af de små Valdemarsflag ligeledes den 15. juni hvert år. I Sydslesvig sælges de små Dannebrogflag alle årsmødedage. Det er efterhånden blevet en fast tradition, at distrikterne sælger dem i forbindelse med festweekenden. Scan qr-koden for at komme til ansøgnings siden:



Nyt ambassadørkorps på vej - Grænselandsambassadører efterlyses

Grænseforeningen og SSF er indgået et nyt samarbejde, der munder ud i et korps af voksne grænselandsambassadører. De efterlyses nu.

Ideen er, at uddanne voksne ambassadører, så de i løbet af efteråret 2024 er klar til at tage ud til arrangementer eller til at tage imod besøgsgrupper, så de gennem deres personlige fortællinger giver et indblik i og forståelse for det dansk-tyske grænselands mangfoldighed og spændende historie.

Baggrund

Der findes rigtig mange spændende fortællinger om livet i det dansk-tyske grænseland. Den store fortælling om områdets historie er ikke svær at få øje på. Der er et utal af bøger og foredragstilbud. Den lille fortælling møder man til gengæld ikke så ofte. På trods af, at der er mange forskellige fortællinger. Her handler det om den enkelte familie og den enkelte person. Når man dykker ned i de mange små fortællinger, dukker der nuancer og variationer op, der viser grænselandets mangfoldighed og giver historien flere og nye perspektiver.

De mange spændende fortællinger som mennesker, der lever i grænselandet, har med i deres bagage, vil projekt Grænselandsambassadører gerne sætte fokus på. Det gælder både fortællinger fra mindretals- og flertalsbefolkningen. Det handler ikke kun om "hvem er jeg", men også om "hvad er jeg?". Projektet tager udgangspunkt i de erfaringer, der er gjort gen-



PROJEKT

nem Grænseforeningens andre ambassadørprojekter og gennem forskellige arrangementer i grænselandet, der har haft fortællingen som omdrejningspunkt, fx Det Grå Guld. Formålet er således at give grænselandsbeboere mulighed for at fortælle deres personlige historier, og at give et indblik i og forståelse for det dansk-tyske grænseland - gennem den personlige fortælling.

Deltagere efterlyses

Målsætningen er at finde 10 voksne personer fra hver side af grænsen, så korpset i alt består af omkring 20 personer. Der er ikke noget honorar forbundet med deltagelsen, men alle udgifter, herunder kørsel, bliver dækket. Når korpset er sammensat, bliver der holdt et kursus på Jaruplund Højskole. Her er der fokus på, hvordan

den gode historie fortælles (storytelling). Det vil sige, at deltagerne klædes på og de bliver hjulpet i gang med at lave deres personlige fortælling. Det vil sige, at grænselandsambassadørerne bliver del af et nærværende fællesskab, de får hjælp til vidensformidling, de tager imod gæster og de kommer rundt i Danmark. Ønsker man at være med som grænselandsambassadør, bedes man tage kontakt til Jens Overgaard fra Grænseforeningen Aabenraa (jensovergaard49@gmail.com).

Projektsamarbejdspartnere
Grænseforeningens sekretariat er tovholder på projektet. Desuden er Grænseforeningens lokalforening i Aabenraa og Sydslesvigsk Forening samarbejdspartner på projektet.

På "kindschiek" hos fårene



UDFLUGT

Af Jeanette Huy

SSF i Bredsted og omegn havde sammen med Hof Jürgensen i Högel inviteret store og små til en får eftermiddag. I dejligt solskinsvejr kunne Eike Jürgensen byde 24 børn og 19 voksne velkommen. Det startede med at alle skulle vaske hænder inden vi fik flaske-lammene at se. Vi fik lov til at tage de ni små lam,

som alle har et navn med ud på folden. Senere fik hvert barn en lille pose foder for at komme ud til de store får og deres unger. Fårene tog det ret afslappet, at der pludselig vrimlede med børn der ville fodre og kæle med dem. Eike var god til at formidle viden i børnehøjde. Egentlig var der planlagt at lave små får af fåreuld også, men det nåede vi aldrig. Der var så meget at se

og opleve på en bondegård og børn kan være så lykkelige med bare en stak halm eller en bunke jord... Alle havde taget noget mad med til det store picknickbuffet og til sidst måtte børnene, som lovet, give aftensmad med sutteflaskerne til de små flaske-lam. Det var en dejlig eftermiddag, mange tak for det Eike!!

Vor sang

Af Lisa Stammer og Nike Engels

Vers
Der ligger stemning i luften
Kan du mærke hvordan den
gror?

Det er kampbanens duften
Sæt nu bolden i jord
Vi har mængden i ryggen
Vi ved I alle kan
Fem, fire, tre, to, en
Spillet er i gang

Der er rum for de mange
I Sydslesvig er der plads
Sparker bolde, synger sange
I dag giver vi den gas
Med fans på sidelinjen
Slår vi gnister, tænder bål
Løb, se, tænk, spark
Og bolden er i mål

Omkvæd
Vi står sammen hånd i hånd
Dannebrog, der knytter bånd
Solskin, frihed, gode minder
Gør alt for at holdet vinder

Vi står sammen hånd i hånd
Sydslesvig råb, for det er vores
sang

Vers
Grønne baner, røde trøjer
Hvide striber på som pynt
Vores jubel bliver højere
For spillet er begyndt
Nu blunder lyse nætter
Bolden er som flammen tændt
Kom så, rød, hvid
Nu er vi alle spændt

Omkvæd
Vi står sammen...

C stykke
Lad vind sætte liv i Dannebrog
Lad kampråb over banen gro
Lad bold, kontrol og taktik vinde
Og Sydslesvig sin sejr finde

Omkvæd
Vi står sammen...



SYNG MED

DGIs frivillighedsuddannelse er afsluttet - Lokale foreninger rustet til fremtiden

I sidste uge blev femte og sidste modul af DGI-uddannelsen afholdt. Det fandt sted i Haderslev torsdag aften og med fra SdU var repræsentanter fra spejderne, Læk UF og Slesvig IF. Formålet med uddannelsen har været at ruste lokale foreninger til fremtiden ved at dykke ned i, hvordan de bedst tiltrækker nye frivillige.

Fejres med stil
Det afsluttende modul bød først på en opsamling af de fire tidligere moduler, hvor deltagerne fik mulighed for at reflektere over og integrere den viden, de havde erhvervet sig gennem

uddannelsesforløbet. Herefter blev deltagerne ledt gennem det sidste oplæg, inden de kunne fejre den afsluttede uddannelse med champagne og kransekage. SdUs foreningskoordinator, Maj-Britt og de andre deltagere fra Sydslesvig er glade for alle de gode inputs som forløbet har givet dem. Efter de fem moduler føler foreningerne sig bedre klædt på til at udvikle frivilligheden og de tager alle en god håndfuld inspiration med hjem.

Fremtidssikre frivilligheden
Nu skal foreningerne hjem og arbejde med alt det de har

lært, og styrke deres frivillige fundament. SdUs foreningskoordinator ser allerede frem til at besøge foreningerne om et par måneder og følge op på det lærte og understøtte i at fastholde og implementere den nye viden.



LÆRING



EU-valg: Politikere skal forholde sig til mindretalspolitiske krav

(Foto: Wikimedia Commons)



RETTIGHEDER

Solskin i Skærbækdalen

For 24 deltagere stod søndagen på en vandring gennem den smukke Skærbækdal i det sydlige Flensborg. Deltagerne var mødt op kl. 11 ved startstedet på parkeringspladsen ved Friedenskirche i Sporskifte. Vejret kunne have været bedre, men det gjorde ikke noget ved deltagernes humør og lysten til at gå på opdagelse i landskabet – deltagerne var klar til at opleve den smukke Skærbækdal, der er en ren skattekasse af natur og kultur, fyldt med historiske spor og naturskønhed.

En naturskat i udkanten af Flensborg

For omkring to årtier siden erhvervede Flensborg by næsten 40 hektar landbrugsjord i den sydlige del af byen mellem Sofiegård og Sporskifte. Dette træk

blev gjort for at bevare og kompensere for nye byggeområder og resulterede i et imponerende netværk af hegn, trægrupper, overdrev og vådområder. Gennem årene er stisystemet blevet udvidet, og i dag kan besøgende nyde smukke cirkulære vandreruter gennem dalen.

Turguiden for dagen var igen Jürgen Maßheimer, der som tidligere naturkonsulent for Flensborg Kommune, havde sin ekspertise og passion for området med på vandreturen. Supplerende til Skærbækken var Jarplund å, Peelwatt og et indblik i Sofiegårds begivenhedsrige historie, også en del af ruten. Efter den to timer lange tur blev dagen afsluttet med en kop kaffe og hyggeligt samvær blandt de naturinteresserede deltagere.



NATUR

Op til valget til Europa-Parlamentet den 9. juni, har SSF sendt opfordringer om mindretalspolitisk stillingtagen ud til spidskandidater fra Danmark og Slesvig-Holsten. Det vil sige, at politikerne, der i et kommende EU-parlament formentligt kommer til at repræsentere grænse-landets mindretal, opfordres til at forholde sig til mindretalssejner på europæisk plan.

Baggrunden er, at SSF og FUEN ønsker at gøre opmærksom på behovet for, at EU tager et overordnet mindretalspolitisk ansvar. Således står der tydeligt i Lissabontraktatens artikel 2, at „Unionen bygger på værdierne respekt for den menneskelige værdighed, frihed, demokrati, ligestilling, retsstaten og respekt for menneskerettighederne,

herunder rettigheder for personer, der tilhører mindretal.“ Alligevel er behovet for at sikre mindretalenes rettigheder og ligestilling stadig ikke på dagsordenen i alle EUs myndigheder. Borgerinitiativet MSPI, der indsamlede mere end en million underskrifter, blev afvist af EU-kommissionen. MSPI har til formål at forbedre forholdene for de nationale og sproglige mindretal i Europa, og siden afvisningen har FUEN arbejdet på at kommissionen revurderer beslutningen. Samtidig arbejdes der på at få politikerne i EU-parlamentet til at anerkende behovet for nogle mindretalspolitiske standarder i Europa. Det gælder ligestillingen og beskyttelsen af mindretal, hvilket bestemt ikke er givet i alle EUs

medlemslande. Samtidig er der et ønske om, at der etableres et kontaktudvalg, der kan rådgive kommissionen i mindretalspolitiske spørgsmål.

- Der burde gælde nogle fælles retningslinjer, og det burde vores politikere arbejde for på EU-plan. Vores mindretalsmodel i det dansk-tyske grænse-land fremhæves gang på gang som et forbillede. Det forpligter os og vores politikere til at arbejde på, at alle lande i EU skal holde sig til nogle mindretalspolitiske standarder, fastslår Jens A. Christiansen, SSF-generalsekretær og formand for FUENS Europæiske Dialogforum. Opfordringen er nu sendt ud til politikerne, der i den forbindelse bedes sende svar til Dansk Generalsekretariat.

Klimakrise- af- magt – uden håb?



KULTUROPLEVELSE

Af Claudia Jans

At se en forestilling i teatret, er altid noget særligt. En kulturoplevelse, der opleves i fællesskab med andre, der lige netop har valgt denne forestilling. Når temaerne er alvorlige, som det var tilfældet i forestillingen "At lære at dø", der blev vist på Stadttheater i Flensburg den 29. april, er det en ekstra bonus, hvis man møder andre kendte ansigter. Udover, at man kan få en fælles oplevelse med, i dette tilfælde, ægtefællen, mødte vi både kollegaer, venner, unge, der havde fået oplevelsen som gave, en højskole fra Danmark, der alle var kommet for at høre om verdens tilstand.

Der blev ikke lagt fingre imellem og alle sandheder og prognoser omkring klimaet og klodens tilstand blev serveret råt. Skuespillerne levede sig ind i emnet og fik i hvert fald mig til at rykke rundt på stolen af ubehag over, at blive konfronteret med realiteterne uden filter. 90 minutter uden pause med video af børn, der udtaler sig om klimaet, statistikker og i høj grad en engageret præstation af skuespillerne, gik man hjem med en blandet fornemmelse. Man kunne godt have brugt at vende dette stykke med andre, der havde set det. Måske skulle man næste gang med en forestilling aftale at mødes et sted i byen bagefter?

Sport, sprog og sjov – Sportsommer 2024



FERIE

Den 30. juli til den 1. august afholdes der en lejr fyldt med sport, sprog og sjov. For børn mellem 9 og 13 år åbner der sig en enestående mulighed for at udforske en verden af idræt og venskab denne sommer. Sportsommeren 2024 inviterer til en dansk-tysk idræts-camp i Kruså der byder på tre dage fyldt med sjov, idræt og kulturel udveksling.

Hvad er Sportsommer?

Sportsommer er tre dage med idræt og fællesskab. Sammen med jævnaldrende (9-13 år) kan man opleve en bred vifte af idrætsgrene og samtidig møde nye venner. Uanset om ens interesse ligger i badminton, dans, fodbold, eller måske ønsker man at udfordre sig selv med skateboard eller BMX, findes der noget for enhver smag. Deltagerne vælger deres hovedidræt og får chancen for at afprøve to yderligere sportsgrene. Det er en unik chance for at udforske interesser og lære nye færdigheder. Udover den sportslige udfoldelse vil Sportsommeren også være en mulig-

hed for at uddybe kendskabet til både det tyske og det danske sprog og kultur. Dette initiativ stræber efter at skabe et brobyggende miljø, hvor unge fra begge sider af grænsen kan mødes, lære og vokse sammen. Sportsommeren 2024 er støttet af Interreg Deutschland-Danmark og den Europæiske Union.

Tid, sted og pris

Sportsommeren finder sted i Grænehallerne, Harkærvej 13, 6340 Kruså, fra den 30. juli til den 1. august. Prisen er på 80 euro / 600 kr. og inkluderer fuld forplejning, overnatning, aktiviteter og et spændende ramme-program med masser af sjove oplevelser. Har du spørgsmål eller brug for mere information? Kontakt SdU foreningskoordinator Maj-Britt Muerköster på 0461 14408-227 eller maj-britt@sdu.de. Tilmeld dig her:



"Har du lyst til at mødes med andre kvinder?"

Det spørger Den Slesvigske Kvindeforening om. Foreningen, der er en over 100 år gammel forening, hører til på landet og i de mindre byer i Sydslesvig. Foreningen henvender sig nu direkte til kvinder, så de får mere kendskab til dem. I et opslag skriver de:

Er du interesseret i at tilslutte dig en gruppe, kan du over formanden eller dit lokale sekretariat få at vide, hvor der er en aktiv lokal Kvindeforening. Udover det, har du mulighed for selv at samle en gruppe kvinder og lave en kvindeklub.

Den Slesvigske Kvindeforening uddyber, at formålet med kvindeklubber er socialt samvær på forskellige måder, om man vil mødes til en gåtur, strikke eller diskutere forskellige emner. Har man samlet hhv. ønsker man at samle en gruppe, meddeler man det til formanden. Gruppens kvinder bliver medlem i en af kredsene og har dermed de



FÆLLESSKAB

fordele, der er ved at være organiseret under Kvindeforeningen. Dvs. at de kan låne lokaler i forsamlingshuse og skoler, få opslag og arrangementer med i Ugeavisen Sydslesvig, få tilskud til instruktører og deltage i hovedforeningens aktiviteter. Medlemmer har stemmeret på Kvindeforeningens generalforsamling og kan være med til

at forme Kvindeforeningens levende fremtid. Hovedstyrelsen er snart klar med årets udflugter og kan afsløre, at et nyt tiltag, bliver en tur til Masker i Marsken den 26. oktober. Formand Marike Hoop, i dagtimerne på Dansk Sekretariat for Flensburg Amt 0461 14408-156, marike.hoop@web.de.

Rådsmøde 2024

En gang om året mødes Børne- og Ungdomshusenes ansatte til en medarbejderdag i en uformel ramme med fokus på trivsel, socialt samvær og fællesskab. I år var dagens tema "Aktiv fællesskab" og 116 ansatte var mødt op på Tydal for at starte en dag med workshops, udveksling og læring.

Dagens program

Vejret var helt fantastisk og efter ankomsten blev deltagerne budt velkommen af planlægningsgruppen og SdU's pædagogiske fagrådgiver Momme Hess, inden de forberedte workshops blev skudt i gang. Otte af husenes køkkenansat-

te, kokke og hjælpere, havde meldt sig frivillig for at dyrkede aktivt fællesskab ved at stå for dagens forplejning. Dette gav dem mulighed for hygge sammen, fordybe sig i fagsnak og inspirere hinanden, hvilket endte med en kæmpe buffet, der imponerede kollegaerne dybt. Dagen blev afrundet med fællesspisning, hygge og samvær, og deltagerne havde mulighed for at overnatte.

Workshops

Planlagt var der seks forskellige workshops: kanotur, fisketur, yoga og mindfulness, dans og aerobic, EvoTag/Laser Tag og klassiske spil. Aktiviteterne var



geografisk fordelt fra Tydal over Flensburg til Aabenraa. Der blev budt på hygge, fællesskab, eventyrlige overraskelser, samt rejsen til ens indre balance og udforskning af egen krop. Også klassiske kort- og brætspil stod på dagsordenen. Der var god stemning hele vejen igennem og alle ser frem til næste års medarbejderdag.



MEDARBEJDERDAG





Marcel Carstensen
Mål
DGF Flensborg



Jonas Wolz
Mål
SC Weiche Flensburg 08



Nicolai Vosgerau
Forsvar
IF Stjernen Flensburg



Kolja Afriyie
Forsvar
DGF Flensborg



Lukas Wrobel
Forsvar
DGF Flensborg



Joran Blaue
Forsvar
Fuglebakken KFUM Århus



Samuel Happich
Forsvar
Århus 1900 Fodbold



Jesse Siemonsen
Forsvar
EckernförderSV



Anders Nøhr
Forsvar/Midtbane
DGF Flensborg



Jonas Walter
Midtbane



Take Gniosdorz
Midtbane
SG Nordau



Elias Kurzbach
Midtbane/Angreb
SC Weiche Flensburg 08



Erik Wegner
Midtbane/Angreb
Slesvig IF



Luc Justen
Midtbane/Angreb
EckernförderSV



Lars Ole Puttins
Midtbane/Angreb
RB Obere Treene



Morten Wegner
Midtbane/Angreb
Slesvig IF



Kim Nitschke
Angreb
IF Stjernen Flensburg



Tim Meyer
Angreb
DGF Flensborg



Aaron Adonai
Angreb
Slesvig IF



Noel Kurzbach
Angreb
SC Weiche Flensburg 08



DET SYDSLESVIGSKE HERRELANDSHOLD



Tore Wächter
Landstræner



Berni Petersen
Ass. landstræner



Erk Johannsen
Ass. landstræner



Kai Hensen
Fysioterapeut



Leve Thomsen
Sportslig leder/Holdlæge



Kaj Andersen
Teammanager

Støt vores landshold
<https://landsholdet.sdu.de/>



Europæiske mindretal holder kongres i Sydslesvig

Mindretalsunionen FUEN - Federal Union of European Nationalities - holder sin årlige kongres fra den 19. til den 22. september 2024. Den samler delegerede fra mere end 100 medlemsorganisationer fra 36 europæiske lande, og i år kommer kongressen lidt tættere på det danske mindretal. Den holdes i Husum, der ligger i Sydslesvig. Men det danske mindretal er ikke værten. Det er det frisiske mindretal, der også hører hjemme i regionen. Da kongressen i 2023 blev holdt i ungarske Pécs, præsenterede Ilse Johanna Christiansen fra Frasche Rädj - Frisisk råd sektion nord - den frisiske ansøgning om værtskabet i 2024. I den kom hun blandt andet ind på den kulturelle mangfoldighed i den dansk-tyske grænseregion. Selv om friserne er værterne for arrangementet, kommer hele regionens kulturelle og sproglige mangfoldighed til at stå i fokus på kongressen.

Forløbet

Programmet for kongressen 2024 er endnu ikke fastlagt i alle

detaljer, men en FUEN-kongres har traditionen tro nogle faste elementer. Det starter typisk med et åbningsarrangement om torsdagen. Her er det de officielle gæster, FUENs præsidium samt værtsmindretallet, der byder velkommen. Ved åbningsceremonien uddeles også FUEN-prisen. Den gives hvert år til en person, der har ydet en ekstraordinær indsats for mindretal.

Om fredagen består programmet primært af ekskursioner og besøgsture. Her får kongressens medlemmer mulighed for at få et indtryk af regionen og de kan blive klogere på, hvordan mindretalsspørgsmål er løst der.

Fredag aften holdes der desuden et såkaldt mindretalsmarked. Her præsenterer de mange deltagende, specialiteter fra deres mindretal. Det vil sige smagsprøver af, hvad der også udgør deres mindretal. Det kunne for det danske mindretal eksempelvis være gammeldags æblekage, kransekage, smørrebrød og Gammel Dansk.

Om lørdagen holdes den egent-

lige delegeretforsamling. Her tages der blandt andet stilling til vedtægter, optagelse af nye medlemmer samt valg til bestyrelsesposter. Desuden aflægger organisationens arbejdsgrupper deres årsberetninger.

FUEN

På dansk hedder mindretalsorganisationen FUEN „Føderalistisk Union af Europæiske Folkegrupper“. Unionen er fælles repræsentant og paraplyorganisation for de autoktone nationale mindretal og sprogfællesskaber i Europa. FUEN forener i øjeblikket mere end 100 medlemsorganisationer fra 36 europæiske lande.

Siden 2016 er Loránt Vincze, fra det ungarske samfund i Rumænien føderationens formand.

Begrebsforklaring

Autoktone mindretal er betegnelsen for nationale mindretal af folk, der er historisk hjemmehørende i et land eller på en egn, modsat alloktone, der er tilvandret.



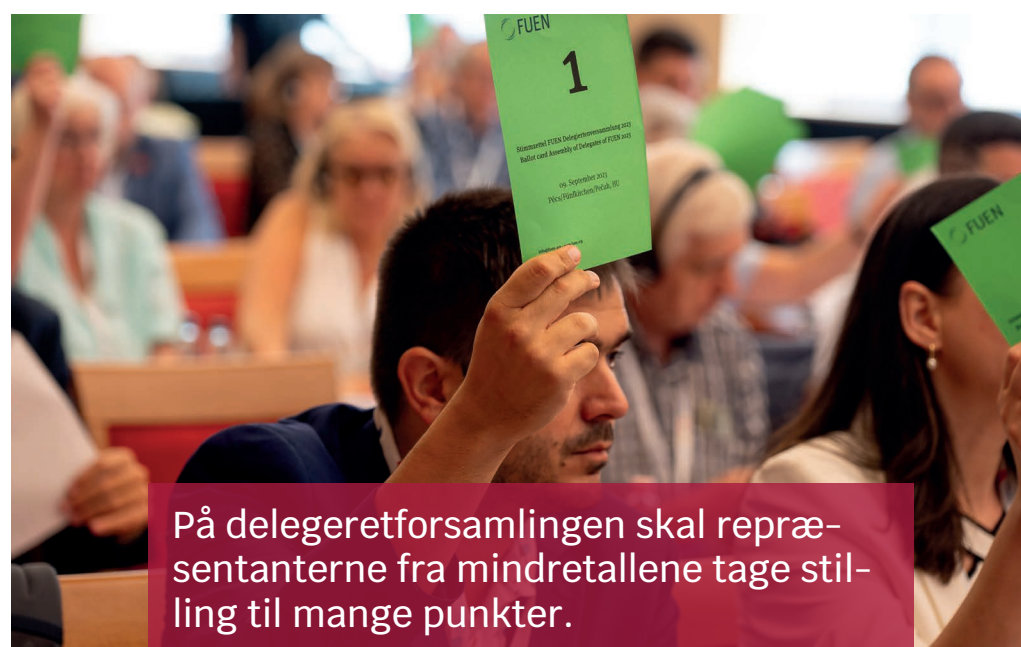
I ungarske Pécs, hvor kongressen blev holdt 2023, besøgte en arbejdsgruppe en skole for sinti og romaer. Det er den eneste af slagsen.



Paneldebatter er et vigtigt element af FUEN-kongresser. I 2023 handlede en af debatterne om mindretalsbeskyttelse i EUs nabolag.



Ilse Johanna Christiansen fra Frasche Rädj gjorde reklame for Husum som værtsby.



På delegeretforsamlingen skal repræsentanterne fra mindretallene tage stilling til mange punkter.